

PHILIPS

Sistem
Soundbar

Seria 4000

Manual de utilizare

TAB4208

Înregistrați-vă produsul și obțineți asistență accesând
www.philips.com/support

Cuprins

1 Instrucțiuni importante privind siguranța	3
Siguranță	3
Protejarea produsului dumneavoastră	5
Protejarea mediului înconjurător	5
Declarație de conformitate	5
Ajutor și asistență	5
Informații referitoare la FCC	6

2 Sistemul dvs. soundbar	7
Conținutul cutiei	7
Unitatea principală	7
Conectori	8
Telecomandă	8
Pregătirea telecomenzii	9
Pozitionare	10
Montare pe perete	11

3 Conectarea	12
Conectarea prin HDMI ARC	12
Conectarea la intrarea optică	12
Conectarea la intrarea AUX	13
Conectarea la sursa de alimentare	13

4 Utilizarea sistemului dvs. soundbar	14
Pornirea și oprirea	14
Alegerea sursei	14
Selectarea efectului egalizatorului (EQ)	14
Reglarea volumului	15
Resetare la setările din fabrică	16
Dispozitive Bluetooth	16
Operarea prin USB	17
Operarea prin AUX/Intrare optică/HDMI ARC	17

5 Specificațiile produsului	18
------------------------------------	-----------

6 Depanare	19
-------------------	-----------

7 Mărci comerciale	21
---------------------------	-----------

1 Instrucțiuni importante privind siguranța

Înainte de a utiliza produsul, citiți și înțelegeți toate instrucțiunile privind siguranța. Garanția produsului nu se aplică în cazul în care deteriorarea se datorează nerespectării instrucțiunilor.

Siguranță

Familiarizați-vă cu aceste simboluri privind siguranța

Informațiile de marcare se află în partea de jos sau posterioară a produsului.



AVERTISMENT!

Avertisment: Risc de electrocutare!



Semnul de exclamație este menit să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unor instrucțiuni de operare importante.



Respectați instrucțiunile din manualul de utilizare!

Risc de electrocutare sau incendiu!

- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiuni, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la priza electrică.
- Nu expuneți niciodată produsul și accesoriile la ploaie sau apă. Nu așezați niciodată recipiente cu lichid, cum ar fi vase, în apropierea televizorului. Dacă sar stropi pe produs sau în acesta, deconectați-l imediat de la priza electrică. Contactați Serviciul de asistență pentru clienți pentru a solicita verificarea produsului înainte de utilizare.

- Nu așezați niciodată produsul și accesoriile lângă flăcări deschise sau alte surse de căldură și nici în lumina directă a soarelui.
- Nu introduceți niciodată obiecte în fantele de ventilație sau alte deschideri ale produsului.
- În cazul în care ștecărul de alimentare sau un dispozitiv de cuplare a aparatului este utilizat ca dispozitiv de deconectare, dispozitivul de deconectare trebuie să rămână ușor de utilizat.
- Bateria (acumulatorul sau bateriile instalate) nu trebuie să fie expusă la căldură excesivă, cum ar fi lumina soarelui, foc sau altele asemenea.
- Deconectați produsul de la priza electrică înainte de furtuni cu descărcări electrice.
- Când deconectați cablul de alimentare, trageți întotdeauna de ștecăr, niciodată de cablu.
- Utilizați produsul în climate tropicale și/sau moderate.

Risc de scurtcircuit sau incendiu!

- Pentru identificare și specificații de alimentare, consultați plăcuța cu date tehnice aflată în partea posterioară sau de jos a produsului.
- Înainte de a conecta produsul la priza electrică, asigurați-vă că tensiunea corespunde cu valoarea inscripționată în partea posterioară sau de jos a produsului. Nu conectați niciodată produsul la priza electrică dacă tensiunea este diferită.

Risc de vătămare corporală sau de deteriorare a produsului!

- Pentru montarea pe perete, acest produs trebuie să fie fixat în siguranță pe perete în conformitate cu instrucțiunile de instalare. Utilizați numai consola de montare pe perete furnizată (dacă este disponibilă). Montarea incorectă pe perete poate duce la accidente, vătămări corporale sau daune. Dacă aveți întrebări, contactați Serviciul de asistență pentru clienți din țara dvs.
- Nu așezați niciodată produsul sau alte obiecte pe cablurile de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi sub 5 °C, înainte de a-l conecta la priza electrică, despachetați-l și așteptați până când temperatura acestuia ajunge la temperatura camerei.
- Unele componente ale acestui produs pot fi fabricate din sticlă. Manevrați-le cu grijă pentru a evita să vă răniți sau să deteriorați echipamentul.
- Utilizați produsul în siguranță într-un mediu cu o temperatură cuprinsă între 0 °C și 45 °C.

Risc de supraîncălzire!

- Nu instalați niciodată acest produs într-un spațiu închis. Lăsați întotdeauna în jurul produsului un spațiu de cel puțin patru inci pentru ventilație. Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă fantele de ventilație ale produsului.

ATENȚIONARE privind utilizarea bateriei

- ATENȚIE: Există riscul unei explozii în cazul înlocuirii greșite a bateriei. Înlocuiți doar cu baterii de același tip sau echivalente.
- Scoateți bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp.
- Bateriile conțin substanțe chimice și trebuie reciclate sau eliminate conform instrucțiunilor locale și naționale.
- Instalați corect toate bateriile, cu + și - conform marcajelor de pe aparat.
- Nu combinați baterii vechi cu baterii noi.
- Nu combinați baterii alcaline, standard (carbon-zinc) sau reîncărcabile (Ni-CD, Ni-MH etc.).
- Bateria (bateriile sau acumulatorul) nu trebuie să fie expusă la căldură excesivă, cum ar fi lumina soarelui, foc sau altele asemenea.
- Nu aruncați bateria în foc sau într-un cuptor fierbinte și nici nu striviți sau tăiați mecanic bateria.
- Pentru a evita supunerea bateriei unei presiuni a aerului extrem de reduce.



Notă

- Eticheta cu date tehnice este lipită pe partea inferioară sau posterioară a echipamentului.

Protejarea produsului dumneavoastră

Utilizați numai lavete din microfibră pentru a curăța produsul.

Protejarea mediului înconjurător

Casarea produsului și a bateriilor vechi



Produsul dvs. este proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care pot fi reciclate și reutilizate.



Acest simbol de pe un produs înseamnă că produsul este reglementat de Directiva Europeană 2012/19/UE.



Acest simbol înseamnă că produsul conține baterii reglementate de Directiva Europeană 2013/56/UE care nu pot fi eliminate împreună cu deșeurile menajere normale.

Vă rugăm să vă informați cu privire la sistemul de colectare separată pentru produse electrice și electronice și baterii. Respectați regulile locale și nu aruncați niciodată produsul și bateriile împreună cu deșeurile menajere normale. Scoaterea din uz corectă a produselor și bateriilor vechi ajută la prevenirea consecințelor cu potențial negativ asupra mediului și sănătății umane.

Scoaterea bateriilor de unică folosință

Pentru a scoate bateriile de unică folosință, consultați secțiunea privind instalarea bateriei.

Declarație de conformitate

Acest produs respectă cerințele privind interferențele radio ale Comunității europene.

Prin prezenta, TP Vision Europe B.V. declară că produsul este în conformitate cu cerințele esențiale și cu alte prevederi relevante ale Directivei RED 2014/53/UE și ale Regulamentelor din Regatul Unit privind echipamentele radio SI 2017 nr. 1206. Puteți găsi Declarația de conformitate la adresa www.philips.com/support.

Ajutor și asistență

Pentru asistență online completă, accesați www.philips.com/support pentru:

- a descărca manualul de utilizare și ghidul de inițiere rapidă
- a urmări videoclipuri instrucționale (disponibile numai pentru anumite modele)
- a găsi răspunsuri la întrebări frecvente (FAQ)
- a ne trimite o întrebare prin e-mail
- a discuta pe chat cu reprezentantul de asistență.

Urmați instrucțiunile de pe site pentru a selecta limba, apoi introduceți numărul modelului produsului.

Alternativ, puteți contacta Serviciul de asistență pentru clienți din țara dvs. Înainte de a ne contacta, notați numărul de model și numărul de serie al produsului. Puteți găsi aceste informații în partea posterioară sau de jos a produsului.

Informații referitoare la FCC

OBSERVAȚIE: Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital din Clasa B, conform Părții 15 din Regulile FCC. Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare în spații rezidențiale. Acest echipament generează, utilizează și poate radia energie de radiofrecvență și, dacă nu este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile, poate provoca interferențe dăunătoare asupra comunicațiilor radio.

Cu toate acestea, nu există nicio garanție că nu vor surveni interferențe într-un anumit spațiu. Dacă acest echipament provoacă interferențe dăunătoare asupra recepției radio sau a televizorului, care pot fi determinate prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este încurajat să încerce să corecteze interferența adoptând una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau re poziționați antena de recepție.
- Măriți distanța dintre echipament și receptor.
- Conectați echipamentul la o priză de pe un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Consultați distribuitorul sau un tehnician radio/TV cu experiență pentru a beneficia de asistență.

Avertisment FCC&IC:

- Echipamentul trebuie instalat și operat păstrând o distanță minimă de 20 cm între emițător și corp.

- Schimbările sau modificările aduse acestei unități și care nu sunt aprobate în mod explicit de partea responsabilă cu conformitatea pot anula autoritatea utilizatorului de a opera echipamentul.

IC-Canada: CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

This device contains licence-exempt transmitter(s) / receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1 This device may not cause interference.
- 2 This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Avis d'Industrie Canada: CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- 1 L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- 2 L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

2 Sistemul dvs. soundbar

Felicitări pentru achiziție și bun venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă sistemul soundbar la www.philips.com/support.

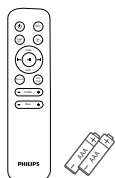
Conținutul cutiei

Verificați și identificați articolele din pachet:

- | | |
|-------------------------------|-----|
| • Sistem soundbar | x 1 |
| • Telecomandă | x 1 |
| • Adaptor | x 1 |
| • Kit de montare pe perete | x 1 |
| • Ghid de inițiere rapidă | x 1 |
| • Certificat de garanție | x 1 |
| • Șablon de montare pe perete | x 1 |



Sistem Soundbar



Telecomandă
(2 baterii AAA)



Adaptor: 1 buc.



Kit de montare pe perete
(2 console/2 șuruburi de
montare pe perete/
2 ancore de perete)



Șablon de montare
pe perete



Ghid de inițiere rapidă

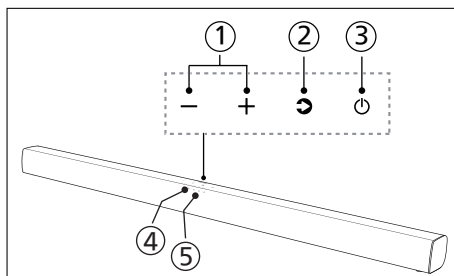


Certificat de garanție

- Tipul de adaptor și ștecă variază în funcție de regiune.
- Imaginile, ilustrațiile și desenele prezentate în acest manual de utilizare sunt doar în scop ilustrativ, aspectul produsului real poate varia.

Unitatea principală

Această secțiune oferă o prezentare generală a unității principale.



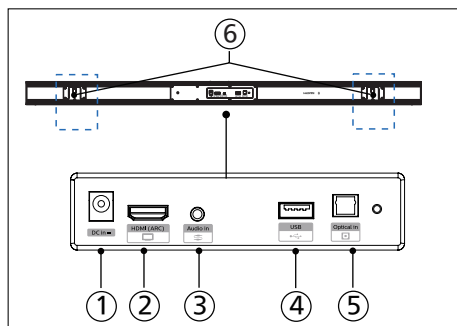
- ① **Butonul +/– (Volum)**
Măriți sau reduceți volumul.
- ② **Butonul ↺ (Sursă)**
Selectați o sursă de intrare pentru sistemul soundbar. Sursa implicită este HDMI ARC.
- ③ **⏻ (Standby-Pornit)**
 - Porniți sistemul soundbar sau comutați-l în standby.
- ④ **Indicatorul LED al sistemului soundbar**
Comutați sursa de redare – indicatorul frontal se aprinde corespunzător. Indicatorul luminos de pe partea frontală a unității principale va indica modul activ.

Stare	Starea LED-ului
AUX	[AUX/USB] Alb continuu
USB	[AUX/USB] Alb intermitent
Standby	[Standby] Roșu continuu
BT (Bluetooth)	
• Conectat	[BT] Alb continuu
• Deconectat	[BT] Alb intermitent
OPTICAL	
• Acceptată	[OPT] Alb continuu
• Neacceptată	[OPT] Alb intermitent
HDMI ARC	
• Acceptată	[HDMI ARC] Alb continuu
• Neacceptată	[HDMI ARC] Alb intermitent

5 Senzorul pentru telecomandă

Conectori

Această secțiune oferă o prezentare generală a conectorilor disponibili pe sistemul dvs. soundbar.



- ① **DC in (Intrare c.c.)**
Conectați la sursa de alimentare electrică.
- ② **HDMI out (ARC) (Ieșire HDMI (ARC))**
Conectarea la intrarea HDMI (ARC) de pe televizor.
- ③ **Audio in (Intrare audio)**
Intrare audio de la un player MP3, de exemplu (mufă de 3,5 mm).

4 USB

- Conectați la un dispozitiv de stocare USB pentru a reda conținut audio.
- Actualizați software-ul acestui produs.

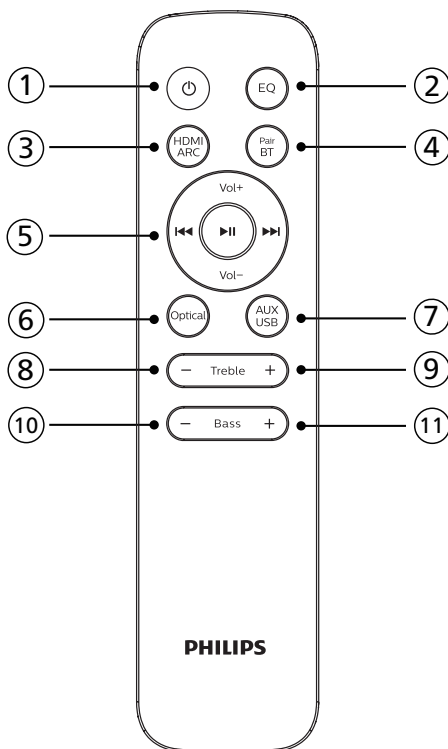
5 Optical in (Intrare optică)

Conectați la o ieșire audio optică de pe televizor sau de pe un dispozitiv digital.

6 Fantă pentru consola de perete

Telecomandă

Această secțiune oferă o prezentare generală a telecomenzii.



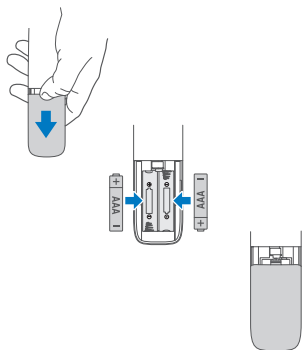
- ① **⏻ (Standby-Pornit)**
Porniți sistemul soundbar sau comutați-l în standby.
- ② **EQ (mod)**
Selectați dintre cele patru moduri EQ: Film/Muzică/Voce/Stadion.
- ③ **HDMI ARC**
Comutați sursa la conexiunea HDMI ARC.
- ④ **Pair / BT (Asociere/BT)**
- Apăsați scurt pentru a comuta la sursa Bluetooth. Sistemul soundbar se va reconecta la ultimul dispozitiv asociat, dacă este disponibil.
 - Țineți apăsat timp de 3 secunde pentru a-l deconecta de la toate dispozitivele Bluetooth și a intra în modul de asociere.
- ⑤ **⏮ / ⏭ (Înapoi/Înainte)**
Treceți la piesa anterioară sau următoare în modul USB/BT.
- ▶ **⏸ (Redare/Pauză)**
Porniți, întrerupeți sau reluați redarea în modul USB/BT.
- Vol +/Vol - (volumul sistemului)**
Măriți/reduceți nivelul volumului sistemului.
- ⑥ **Optical (Optică)**
Comutați sursa audio la conexiunea optică.
- ⑦ **AUX/USB**
Comutați sursa audio la conexiunea AUX/USB.
- ⑧ **Treble - (Sunete înalte -)**
Reduceți volumul sunetelor înalte ale sistemului soundbar.

- ⑨ **Treble + (Sunete înalte +)**
Măriți volumul sunetelor înalte ale sistemului soundbar.
- ⑩ **Bass - (Sunete joase -)**
Reduceți volumul sunetelor joase ale sistemului soundbar.
- ⑪ **Bass + (Sunete joase +)**
Măriți volumul sunetelor joase ale sistemului soundbar.

Pregătirea telecomenzii

- Telecomanda furnizată se folosește pentru a opera unitatea de la distanță.
- Chiar dacă telecomanda este acționată în intervalul operațional de 19,7 ft (6 m), este posibil ca aceasta să nu funcționeze dacă există obstacole între unitate și telecomandă.
- Dacă telecomanda este utilizată în apropierea altor produse care generează raze infraroșii sau dacă în apropierea unității se utilizează alte dispozitive de telecomandă care utilizează raze infraroșii, este posibil ca aceasta să funcționeze incorect. Viceversa, este posibil ca celelalte produse să funcționeze incorect.

Înlocuirea bateriei telecomenzii



Glisați pentru a scoate capacul compartimentului pentru baterii, introduceți 2 baterii AAA (1,5 V) respectând polaritatea corectă, apoi glisați capacul compartimentului pentru baterii înapoi în poziție.

- Asigurați-vă că terminalele (+) și (-) ale bateriilor corespund terminalelor (+) și (-) indicate în compartimentul bateriilor.

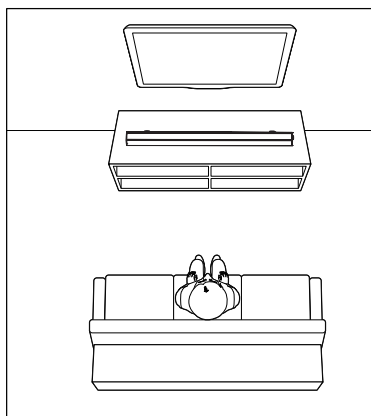
Măsurile de precauție privind bateriile

- Asigurați-vă că introduceți bateriile cu polaritățile „⊕” pozitive și negative „⊖” corecte.
- Utilizați baterii de același tip. Nu utilizați niciodată tipuri de baterii diferite împreună.
- Se pot utiliza baterii atât reîncărcabile, cât și nereîncărcabile. Consultați măsurile de precauție de pe etichetele acestora.
- Porțeați-vă unghiile când scoateți capacul bateriei și bateria.
- Aveți grijă să nu scăpați telecomanda.
- Protejați telecomanda împotriva impacturilor.

- Nu vărsați apă sau lichid pe telecomandă.
- Nu puneți telecomanda pe un obiect umed.
- Nu lăsați telecomanda în lumina directă a soarelui sau în apropierea surselor de căldură excesivă.
- Scoateți bateria din telecomandă dacă nu o veți utiliza o perioadă lungă de timp, deoarece pot apărea coroziune sau scurgeri ale lichidului bateriei, care pot avea ca rezultat vătămări corporale și/sau daune materiale și/sau incendii.
- Nu utilizați baterii diferite de cele specificate.
- Nu combinați baterii noi cu baterii vechi.
- Nu reîncărcați niciodată bateriile decât dacă aveți certitudinea că sunt de tip reîncărcabil.

Poziționare

Poziționați sistemul soundbar conform indicațiilor mai jos.

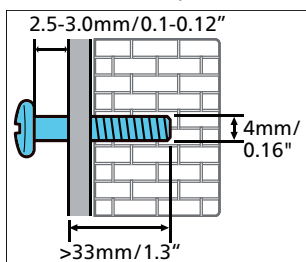


Montare pe perete

Notă

- Montarea incorectă pe perete poate duce la accidente, vătămări corporale sau daune. Dacă aveți întrebări, contactați Serviciul de asistență pentru clienți din țara dvs.
- Înainte de montarea pe perete, asigurați-vă că peretele poate susține greutatea sistemului soundbar.
- Înainte de montarea pe perete, nu trebuie să scoateți picioarele din cauciuc din partea inferioară a sistemului soundbar, deoarece acestea nu pot fi montate la loc.
- În funcție de tipul de montare pe perete, asigurați-vă că utilizați șuruburi cu lungime și diametru adecvate.
- Verificați dacă la portul USB de pe spatele sistemului soundbar este conectat un dispozitiv USB. Dacă descoperiți că dispozitivul USB conectat interferează cu consola de perete, trebuie să utilizați un alt dispozitiv USB de dimensiune corespunzătoare.

Lungime/diametru șurub

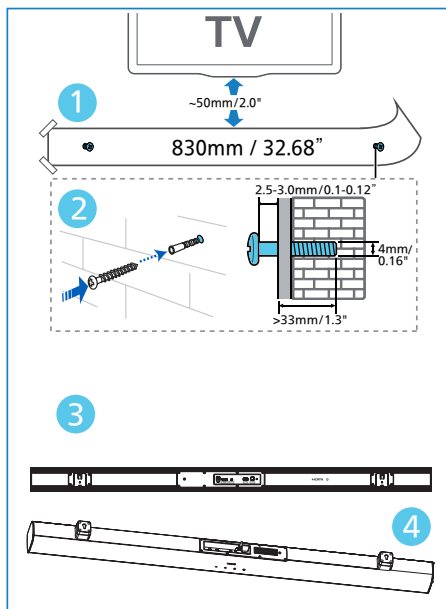


Înălțimea recomandată pentru montarea pe perete

Se recomandă să instalați mai întâi televizorul și apoi să montați sistemul soundbar pe perete. Dacă televizorul este deja montat, montați pe perete sistemul soundbar la o distanță de 50 mm/2,0" față de partea de jos a televizorului.

⚠️ AVERTISMENT!

- Pentru a preveni vătămarile corporale, acest aparat trebuie să fie fixat în siguranță pe podea/perete, în conformitate cu instrucțiunile de instalare.
- Înălțimea recomandată pentru montarea pe perete: $\leq 1,5$ metri.



- 1 Realizați 2 găuri paralele în perete (fiecare cu un diametru de 3-8 mm, în funcție de tipul de perete).
 - ↳ Distanța dintre găuri trebuie să fie: 830 mm/32,68"
 - ↳ Puteți utiliza șablonul de montare pe perete furnizat pentru a marca poziția găurilor pe perete.
- 2 Fixați diblurile și șuruburile în orificii.
 - ↳ Este important să lăsați un spațiu de 2,5-3,0 mm între perete și capul șurubului.
- 3 Prindeți sistemul soundbar pe șuruburile de fixare.

3 Conectarea

Această secțiune vă ajută să conectați sistemul soundbar la un televizor și la alte dispozitive și apoi să îl configurați.

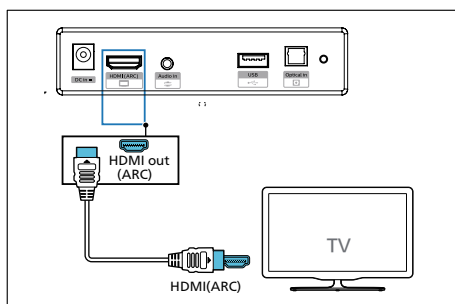
Pentru informații despre conexiunile de bază ale sistemului soundbar și ale accesoriilor, consultați ghidul de inițiere rapidă.

Notă

- Pentru identificare și specificații de alimentare, consultați plăcuța cu date tehnice aflată în partea posterioară sau de jos a produsului.
- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiuni, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la priză electrică.

Conectarea prin HDMI ARC

Sistemul soundbar acceptă HDMI cu canal de retur audio (ARC). Dacă televizorul dvs. este compatibil cu funcția HDMI ARC, puteți auzi sunetul televizorului prin sistemul soundbar utilizând un singur cablu HDMI.



- 1 Activați operațiunile HDMI-CEC de pe televizor. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.

- Conectorul **HDMI ARC** de pe televizor poate avea o etichetă diferită. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.

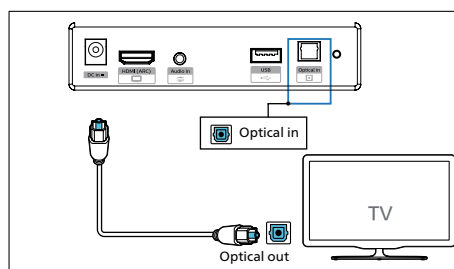
- 2 Utilizând un cablu HDMI de mare viteză, conectați conectorul **HDMI eARC** de pe sistemul soundbar la conectorul **HDMI eARC** de pe televizor.

Notă

- Televizorul dvs. trebuie să fie compatibil cu funcțiile HDMI CEC și ARC. HDMI-CEC și ARC trebuie să fie pornite.
- Metoda de setare a funcțiilor HDMI CEC și ARC poate diferi în funcție de televizor. Pentru detalii despre funcția ARC, consultați manualul de utilizare al televizorului.
- Asigurați-vă că utilizați cablurile HDMI compatibile cu funcția ARC.

Conectarea la intrarea optică

- 1 Utilizând un cablu optic, conectați conectorul **Optical in (Intrare optică)** de pe sistemul soundbar la conectorul **Optical out (Ieșire optică)** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.

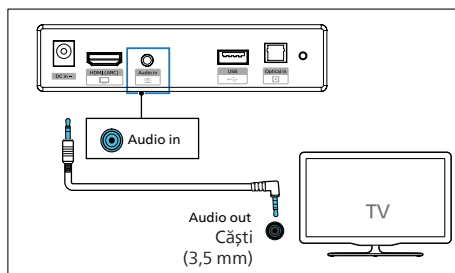


- Conectorul optic digital poate avea o etichetă cu **Spdif in (Intrare Spdif)** sau **Spdif out (Ieșire Spdif)**.

Conectarea la intrarea AUX

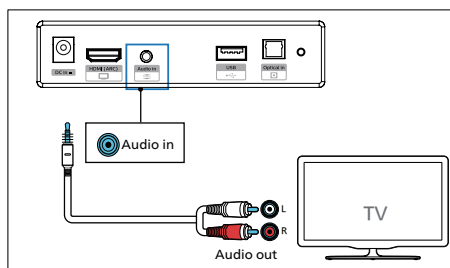
Utilizați un cablu audio de 3,5 mm

- Utilizați un cablu audio de 3,5 mm la 3,5 mm pentru a conecta mufa pentru căști a televizorului la mufa AUX de pe unitate.



Utilizați un cablu audio RCA de 3,5 mm

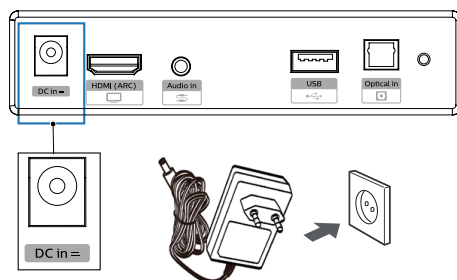
- Utilizați un cablu audio RCA de 3,5 mm pentru a conecta mufele de ieșire audio ale televizorului la mufa AUX de pe unitate.



Conectarea la sursa de alimentare

- Înainte de a conecta cablul de alimentare c.a., asigurați-vă că ați finalizat toate celelalte conexiuni.
- Risc de deteriorare a produsului! Asigurați-vă că tensiunea de alimentare corespunde tensiunii imprimate pe partea posterioară sau de jos a unității.

- 1 Conectați cablul de alimentare la mufa c.c.~ a unității și apoi la o priză electrică.



Notă

- Tipul de adaptor și ștecăr variază în funcție de regiune.

4 Utilizarea sistemului dvs. soundbar

Această secțiune vă ajută să utilizați sistemul soundbar pentru a reda conținut audio de la dispozitivele conectate.

Înainte de a începe

- Efectuați conexiunile necesare descrise în ghidul de inițiere rapidă și în manualul de utilizare.
- Comutați sistemul soundbar la sursa corectă pentru alte dispozitive.

Pornirea și oprirea

- Când conectați prima dată unitatea la priza electrică, unitatea va fi în modul standby. Indicatorul [Standby] se aprinde.
- Apăsați butonul  de pe telecomandă sau de pe sistemul soundbar pentru a comuta sistemul soundbar la **ON (PORNIT)** sau **OFF (OPRIT)**.
- Deconectați ștecărul de la priză dacă doriți să opriți complet sistemul soundbar.

Standby automat

- Sistemul soundbar trece automat în modul Standby după aproximativ 15 minute dacă televizorul sau sistemul soundbar extern este deconectat sau oprit.
- Pentru a opri complet unitatea, scoateți ștecărul din priza electrică.
- Opriți complet unitatea pentru a economisi energie atunci când nu o utilizați.

Alegerea sursei

- 1 Pentru a selecta modul dorit, apăsați de mai multe ori butonul  (Sursă) de pe unitate sau apăsați butoanele **AUX/USB**, **Optical**, **HDMI ARC** sau **Pair/BT** de pe telecomandă.
 - ➔ Indicatorul luminos de pe sistemul soundbar va indica modul activ.

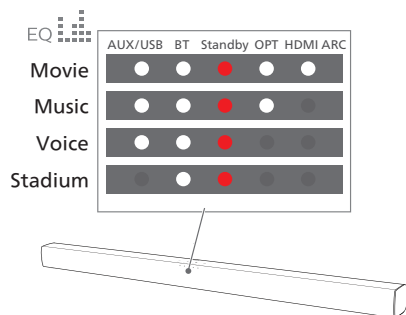
Stare	Starea LED-ului
AUX	[AUX/USB] Alb continuu
USB	[AUX/USB] Alb intermitent
Standby	[Standby] Roșu continuu
Pair/BT (Bluetooth)	
• Conectat	[BT] Alb continuu
• Deconectat	[BT] Alb intermitent
OPTICAL	
• Acceptată	[OPT] Alb continuu
• Neacceptată	[OPT] Alb intermitent
HDMI ARC	
• Acceptată	[HDMI ARC] Alb continuu
• Neacceptată	[HDMI ARC] Alb intermitent

Selectarea efectului egalizatorului (EQ)

Selectați modurile de sunet predefinite potrivite pentru videoclipurile sau piesele dvs. muzicale.

- 1 Apăsați butonul **EQ** de pe telecomandă pentru a selecta efectele presetate ale egalizatorului pe care le doriți. Modul implicit este **Movie (Film)**.
 - **Movie (Film)** (5 LED-uri aprinse): Creați o experiență audio surround. Ideal pentru a viziona filme.
 - **Music (Muzică)** (4 LED-uri aprinse): Creați sunet stereo pe două sau mai multe canale. Ideal pentru a asculta muzică.

- **Voice (Voce)** (3 LED-uri aprinse): Creați un efect audio prin care vocea umană este mai clară și mai pronunțată pentru ascultare.
- **Stadium (Stadion)** (2 LED-uri aprinse): Creați o atmosferă ca și cum ați urmări un joc sportiv pe un stadion.

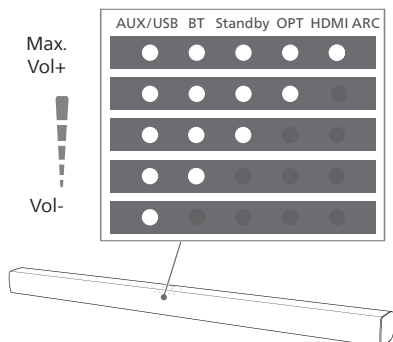


Reglarea volumului

Când reglați volumul sistemului soundbar, indicatorul de stare va măări/reduce cantitatea de lumină. Stabiliți nivelul de volum curent al sistemului soundbar în funcție de lumina/lumina intermitentă corespunzătoare.

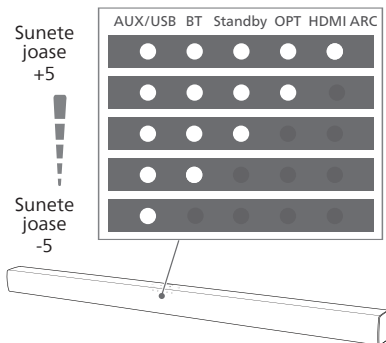
Reglarea volumului

- 1 Apăsați +/- de pe sistemul soundbar sau pe **Vol +/-** de pe telecomandă pentru a măări/reduce nivelul volumului.



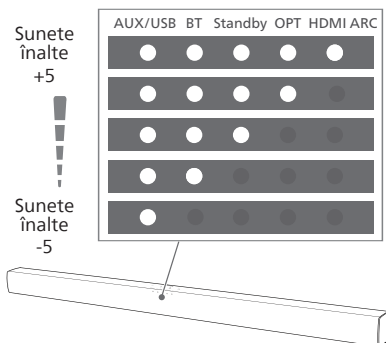
Reglarea sunetelor joase

- 1 Apăsați **Bass +/-** de pe telecomandă pentru a măări/reduce nivelul volumului sunetelor joase.



Reglarea sunetelor înalte

- 1 Apăsați **Treble +/-** de pe telecomandă pentru a măări/reduce nivelul volumului sunetelor înalte.



Notă

- Nivelul sunetelor joase/sunetelor înalte este setat implicit la 0.

Resetare la setările din fabrică

Resetarea dispozitivului la setările implicite.

- 1 Porniți sistemul soundbar.
- 2 Țineți apăsat simultan butoanele **+** și **-** timp de 8 secunde.
 - ↳ Toate LED-urile se aprind timp de 5 secunde, iar LED-ul de standby luminează continuu în roșu.
- 3 Sistemul soundbar repornește.

Dispozitive Bluetooth

Folosii Bluetooth pentru a vă conecta sistemul soundbar la dispozitivul dvs. Bluetooth (cum ar fi iPad, iPhone, iPod touch, telefon Android sau laptop), după care puteți asculta fișierele audio stocate pe dispozitiv prin difuzoarele sistemului soundbar.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv Bluetooth care acceptă profilul Bluetooth A2DP, AVRCP și dispune de Bluetooth versiunea 5.0 + EDR.
 - Intervalul maxim de funcționare dintre sistemul soundbar și un dispozitiv Bluetooth este de aproximativ 10 metri (30 ft).
- 1 Apăsați butonul  (Sursă) de pe sistemul soundbar sau pe **Pair/BT** de pe telecomandă pentru a comuta sistemul soundbar la modul Bluetooth.
 - ↳ Indicatorul BT va lumina intermitent.
 - 2 Pe dispozitivul Bluetooth, porniți Bluetooth, căutați și selectați **Philips TAB4208** pentru a realiza conexiunea (consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth pentru informații despre cum se activează Bluetooth).

↳ Cât timp sunt conectate, indicatorul BT va lumina intermitent.

- 3 Așteptați până când auziți mesajul vocal de la sistemul soundbar.
 - ↳ În caz de conexiune reușită, indicatorul BT va ilumina continuu.
- 4 Selectați și redați fișiere audio sau muzică pe dispozitivul Bluetooth.
 - Dacă primiți un apel în timpul redării, redarea muzicii va fi întreruptă. Redarea este reluată după încheierea apelului.
 - Dacă dispozitivul dvs. Bluetooth acceptă profilul AVRCP, puteți apăsa **◀◀/▶▶** de pe telecomandă pentru a omite o piesă muzicală, sau puteți apăsa pe **▶||** pentru a întrerupe/relua redarea.
- 5 Pentru a anula conexiunea Bluetooth și a asocia un dispozitiv Bluetooth nou.
 - Țineți apăsat butonul **Pair/BT** de pe telecomandă pentru a anula conexiunea Bluetooth și a accesa modul de asociere.



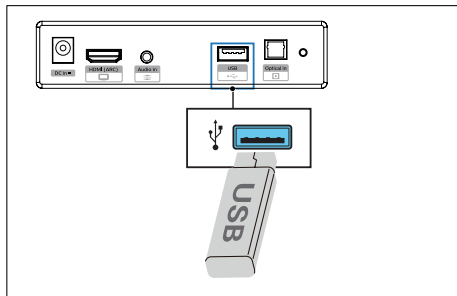
Notă

- Într-un spațiu liber, fără obstacole, intervalul maxim de funcționare dintre sistemul soundbar și un dispozitiv Bluetooth este de aproximativ 10 metri (30 ft).
- Nu se garantează compatibilitatea cu toate dispozitivele Bluetooth.
- Redarea muzicii poate fi întreruptă de obstacole între dispozitiv și sistemul soundbar, cum ar fi pereți, carcase metalice care acoperă dispozitivul sau alte dispozitive din apropiere care funcționează pe aceeași frecvență.

Operarea prin USB

Ascultați de pe un dispozitiv de stocare USB, cum ar fi un player MP3, dispozitiv de stocare flash USB etc.

1 Introduceți dispozitivul USB.



2 Apăsați de mai multe ori pe butonul (Sursă) de pe sistemul soundbar sau apăsați butonul **USB** de pe telecomandă pentru a selecta modul USB.

↳ Indicatorul LED **AUX/USB** luminează intermitent în alb.

3 În timpul redării:

Buton	Acțiune
	Porniți, întrerupeți sau reluați redarea
	Treceți la piesa anterioară
	Treceți la piesa următoare

Notă

- Este posibil ca acest produs să nu fie compatibil cu anumite tipuri de dispozitive de stocare USB.
- Dacă utilizați un cablu prelungitor USB, este posibil ca hubul USB, cititorul de carduri multifuncțional USB sau dispozitivul de stocare USB să nu fie recunoscut.
- Nu scoateți dispozitivul de stocare USB în timp ce se citește fișierele.
- Sistemul este compatibil cu dispozitive USB cu capacitate de până la 128 GB.
- Acest sistem poate reda fișiere MP3/WAV/FLAC.
- Compatibilitate cu port USB: 5V === 500 mA.

Operarea prin AUX/ Intrare optică/HDMI ARC

Asigurați-vă că sistemul soundbar este conectat la televizor sau la dispozitivul audio.

1 Pentru a selecta modul dorit, apăsați de mai multe ori butonul (Sursă) de pe sistemul soundbar sau apăsați butoanele **AUX/USB**, **Optical**, **HDMI ARC** de pe telecomandă.

↳ Indicatorul luminos de pe sistemul soundbar va indica modul activ.

Stare	Starea LED-ului
AUX	[AUX/USB] Alb continuu
OPTICAL	[OPT] Alb continuu sau intermitent
HDMI ARC	[HDMI ARC] Alb continuu sau intermitent

- 2 Efectuați operațiuni direct pe dispozitivul audio pentru a seta funcțiile de redare.
- 3 Apăsați butoanele +/- (Volum) pentru a regla volumul la nivelul dorit.

Notă

- În modul Optical/HDMI ARC (Intrare optică/HDMI ARC), dacă nu se redă sunet din unitate și indicatorul de stare luminează intermitent, este posibil să fie necesar să activați ieșirea de semnal PCM pe dispozitivul sursă (de exemplu, televizor, player DVD sau Blu-ray).

5 Specificațiile produsului

Notă

- Specificațiile și modelul pot fi modificate fără preaviz.

Bluetooth

Profiluri Bluetooth	A2DP, AVRCP
Versiune Bluetooth	V 5.3
Bandă de frecvență Bluetooth	2402 ~ 2480 MHz
Puterea transmițătorului	≤ 4 dBm

Secțiune amplificator

Putere de ieșire	Max. 60 W RMS 30 W la THD < =10 %
------------------	--------------------------------------

Sistem Soundbar

Adaptor	Intrare:	100-240 V~, 50/60 Hz, 1,0 A
	Ieșire:	24 V  1,5 A 
Consum de energie		30 W
Consum în standby		< 0,5 W
USB		5 V  500 mA
Răspuns frecvență		50 Hz - 18 KHz
Impedanță		8 Ω
Dimensiuni (L x Î x A)		1100 x 67 x 88 mm
Greutate		2,3 kg
Temperatură de funcționare		între 0°C și 45°C

Telecomandă

Distanță/Unghi	6 m/30°
Tip de baterie	AAA (1,5 V x 2)

Formate audio acceptate

HDMI ARC	PCM 2 canale
Optică	PCM 2 canale
Bluetooth	SBC
USB	MP3/WAV/FLAC

6 Depanare



Avertisment

- Risc de electrocutare. Nu scoateți niciodată carcasa produsului.

Pentru ca garanția să rămână valabilă, nu încercați niciodată să reparați singur produsul.

Dacă întâmpinați probleme la utilizarea acestui produs, consultați indicațiile de mai jos de a solicita service. Dacă problema nu a putut fi rezolvată, solicitați asistență accesând www.philips.com/support.

Unitatea principală

Butoanele de pe unitatea principală nu funcționează.

- Deconectați de la sursa de alimentare timp de câteva minute, apoi conectați din nou.

Nu există alimentare

- Asigurați-vă că ați conectat corect cablul c.a.
- Asigurați-vă că există alimentare la priza de c.a.
- Apăsați butonul  de pe telecomandă sau de pe sistemul soundbar pentru a porni sistemul soundbar.

Sunet

Nu se redă sunet din difuzorul sistemului soundbar.

- Conectați cablul audio de la sistemul soundbar la televizor sau la alte dispozitive. Cu toate acestea, nu aveți nevoie de o conexiune audio separată atunci când:
 - sistemul soundbar și televizorul sunt conectate prin conexiunea HDMI ARC, sau
 - este conectat un dispozitiv la conectorul de intrare HDMI de pe sistemul soundbar.
- Selectați intrarea audio corectă de pe telecomandă.
- Asigurați-vă că sistemul soundbar nu are sunetul dezactivat.
- Resetați acest produs la setările din fabrică (consultați „Resetarea la setările din fabrică”)

Sunet distorsionat sau ecou.

- Dacă redați conținut audio de la televizor prin acest produs, asigurați-vă că sunetul televizorului nu este dezactivat.

Bluetooth

Un dispozitiv nu se poate conecta cu sistemul soundbar.

- Dispozitivul nu acceptă profilurile compatibile necesare pentru sistemul soundbar.
- Nu ați activat funcția Bluetooth a dispozitivului. Consultați manualul de utilizare al dispozitivului pentru a afla cum se activează funcția.
- Dispozitivul nu este conectat corect. Conectați dispozitivul corect.
- Sistemul soundbar este deja conectat la un alt dispozitiv Bluetooth. Deconectați dispozitivul conectat, apoi încercați din nou.

Calitatea sunetului redat de pe un dispozitiv Bluetooth conectat este slabă.

- Conexiunea Bluetooth este slabă. Mutați dispozitivul mai aproape de sistemul soundbar sau îndepărtați eventualele obstacole dintre dispozitiv și sistemul soundbar.

Nu găsesc numele Bluetooth al acestei unități pe dispozitivul meu Bluetooth.

- Asigurați-vă că funcția Bluetooth este activată pe dispozitivul Bluetooth.
- Asociați din nou unitatea cu dispozitivul Bluetooth.

Telecomanda nu funcționează

- Înainte de a apăsa orice buton de control al redării, selectați mai întâi sursa corectă.
- Reduceți distanța dintre telecomandă și unitate.
- Introduceți bateria cu polaritățile sale (+/-) aliniate conform indicațiilor.
- Înlocuiți bateria.
- Îndreptați telecomanda direct spre senzorul din partea frontală a unității.

Subwooferul se oprește

- Când nivelul semnalului de intrare extern al unității este prea scăzut, unitatea se va opri automat în 15 minute. Măriți nivelul volumului dispozitivului dvs. extern.

7 Mărci comerciale



Mărcile comerciale adoptate HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, identitatea vizuală HDMI și siglele HDMI sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale HDMI Licensing Administrator, Inc. în Statele Unite și în alte țări.



Marca verbală și siglele Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către MMD Hong Kong Holding Limited se face sub licență. Celelalte mărci comerciale sau nume comerciale aparțin proprietarilor respectivi.



Specificațiile pot fi modificate fără preaviz.

Vă rugăm să accesați www.Philips.com/support pentru a obține cele mai recente actualizări și documente.

Philips și emblema Philips în formă de scut sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips N.V. și se utilizează cu licență.

Acest produs a fost fabricat de MMD Hong Kong Holding Limited sau una dintre filialele sale și este comercializat sub responsabilitatea acestora, iar MMD Hong Kong Holding Limited este garantul în legătură cu acest produs.